

Maneira de "Classificar" e "Sacar" o Lixo

Até às 8:30 do dia fixado, levá-lo à Estação de Lixo

Seção de Consulta de Nambu Clean Center

- 0284-20-2141, 0284-20-2142 Classificação de Lixo, Lixo Volumoso, Estação de Lixo
- 0284-72-5300 Levar o Lixo a Nambu Clean Center

<p>ポルトガル語訳</p> <p>2 vezes / semana 週 2 回</p> <p>□ ■ □ 曜日</p> <p>□ Dia da semana (veja-se abaixo)</p>	<p>Combustível</p> <p>[Reduzir o desperdício de comida] Se não for possível</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ Escorrer o lixo fresco. ◆ Convertê-lo em adubo. <p>☎ 20-2141 Subsidiar-se a compra do processador de adubo.</p>	<p>No Saco Designado</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Escorrer o lixo fresco (natural ou cru) ● Goma, Couro, Papel, Teia que não se podem reciclar como Recurso ● Saco Vinyl, Bandeira Alimento, Isopor, Produto Plástico, Lâmina Alumínio, Kairo usado, Azeite Comestível (infiltrar em papel ou teia ou solidificar), CD, DVD. ※ O Isopor grande, despedaçar para que entre no Saco Designado. ※ A Bandeira Branca, levá-la à Coleta de Recicláveis do Super. ※ O que superar 50 cm de longitude é impróprio (é Lixo Volumoso). 	<p>No Saco Transparente ou Semitransparente</p> <ul style="list-style-type: none"> ※ Não será recolhido no caso em que o lixo fresco (natural ou cru), fruta, papel etc. estejam mesclados. ● Tirar a matéria fecal da fralda. (A fralda de animais no Saco Designado) ● Ramos pequenos que não podem ser atados, folhas caídas, ervas. ※ Até 4 sacos de 45ℓ por vez. ※ Tirar a terra e, se possível, ressecar. 	<p>Atá-los</p> <p>15cm以内 / 30cm以内 / 50cm以内</p> <ul style="list-style-type: none"> ● O ramo com diâmetro e longitude menores de 15 e 50 cm, respectivamente. Atar em feixe de 30 cm de diâmetro. Não meter no Saco Designado. ※ Até 3 feixes por vez
<p>2 vezes / mês 月 2 回</p> <p>○ ■ ○ 回目 回目</p> <p>○ Numeral Ordinal</p> <p>□ 曜日</p> <p>□ Dia da semana (veja-se abaixo)</p>	<p>Metálico</p> <p>Lata de Spray, Lighter, Kasette Bombe são Lixo Nocivo</p>	<p>Incombustível</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Enxaguar e achatar a Lata vazia. ● Panela, Chaleira etc. metálicas ● Envolver em papel (diário etc.) a Faca, Vidro ou Botelha rotos etc. com a indicação "Perigoso". ※ A Agulha de Seringa não será recolhida ● Ashikaga recicla os Eletrodomésticos pequenos recolhidos na Estação de Lixo. ● Copo de Vidro, Cerâmica, Vidro Termorresistente, Recipiente, Guarda-chuva, Botelha suja e fedorenta etc. ※ O que superar 50 cm de longitude (com exceção do Guarda-chuva) é impróprio, é Lixo Volumoso. 	<p>Lata de alumínio: pode se levar ao Kōminkan (nas horas de escritório)</p>	<p>Saco Transparente ou Semitransparente</p>
<p>2 vezes / mês 月 2 回</p> <p>○ ■ ○ 回目 回目</p> <p>○ Numeral Ordinal</p> <p>□ 曜日</p> <p>□ Dia da semana (veja-se abaixo)</p> <p>□ Dias da semana (feiras)</p> <p>月 = segunda 火 = terça 水 = quarta 木 = quinta 金 = sexta</p>	<p>Recursos (naturais)</p>	<p>Vasilha de Cartão</p> <p>Logotipo</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Vasilha de leite, suco etc. cujo interior é branco. ※ Se o interior é prateado, é Lixo Combustível. ● Lavar, cortar e despregar, <p>(papel) Diário - Panfleto (inserto)</p> <ul style="list-style-type: none"> ● O (papel) Diário e o Panfleto (inserto) atá-los juntos. <p>Se pode meter na Caixa Receptora do Kōminkan (em horas de escritório)</p> <p>Cartão ondulado (corrugado)</p> <p>Logotipo</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Dobrar as caixas vazias e atá-las ● Sacar o Gum Tape e os grampos do Hotchkiss <p>Revista e outras classes de papel</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Atar o Semanário - Livro de Bolso - Livro Didático - Caderno - Dicionário etc. ● Coisas pequenas como Caixa de doce ou tissue - Envelope com janela etc. meter em saco de papel e atar. ● Os papeis triturados com o Shredder (para não esparrizar) meter em saco transparente (até 4 sacos de 45ℓ por vez). ※ Extrair o Vinyl ou Cello Tape e sacar como lixo combustivel. ※ Papel térmico - sintético ou sujo - vasilha de papel com odor, comida ou detergente etc. sacar como lixo combustivel. <p>Teia</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Peça de Vestir (camisa, calça etc. reutilizáveis) ● Botão (pregado) e Zíper (costurado) ※ Toalha - Lençol - Roupas Íntimas - artigos sujos ou rotos etc. sacar como combustivel. ※ Colchão - Roupas de Cama de Verão - Cobertor - Alfombra são impróprios. <p>Botelha</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Tirar a tampa da Botelha ● Esvaziar o conteúdo da Botelha e enxaguar ● A Botelha de Cerveja ou Isshō (1,8ℓ) que pode se reutilizar, devolver à Licorista. ● Tampas de Resina ou Metálica sacar como lixo combustivel ou incombustivel, respectivamente. ※ Botelha rota - suja - fedorenta - prato - copo etc. sacar como lixo incombustivel. <p>PET bottle</p> <p>Logotipo</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Retire a tampa, remova a etiqueta, lave o interior do frasco com água e retire-o sem esmagá-lo. <p>Nocivo</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Descarte as latas de spray e as latas de gás de cassette sem fazer furos após o uso do ● Esgotar o Lighter ● bateria seca, pequena bateria recarregável ● Tubo Fluorescente - Espelho - Termômetro de Mercúrio etc. ※ Envolver em papel para que não se romper. 	<p>【Classificar os Papeis】</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ Caixas de doce ou tissue, envelope com janela etc. são Recursos (naturais) e não lixo combustivel. ◆ Se, pelo tamanho desigual, é difícil de agrupar, meter num saco de papel e sacar como Recurso (natural) 	<p>Atar com cordel</p> <p>Atar com cordel</p> <p>Atar com cordel</p> <p>Atar com cordel ou meter em saco de papel</p> <p>Saco Transparente ou Semitransparente</p> <p>【Pedido】 Se a chuva a molhar, se genera mofo que impossibilita a re-utilização. Evitar que se molhar.</p> <p>Saco Transparente ou Semitransparente</p> <p>Classificar em 3 grupos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Incolor e Transparente; 2. Marrom; 3. Outros cores <p>Saco Transparente ou Semitransparente</p> <p>Saco Transparente ou Semitransparente</p> <p>Lata de Spray - Lighter - Kasette Bombe são Lixo Nocivo</p>

Lixo Volumoso (Prévio Requerimento)

● Coisa que exceder 50 cm e que a Cidade pode despachar.
Ventilador - Alfombra - Colchão - Cobertor - Cama - Bicicleta - Guarda-roupa - Mesa etc.

Recebemos o Pedido por telefone ou fax e pasamos por sua casa para retirar

- ◆ Recepção da Petição : Encarregado de Orientação do Departamento de Propulsão do Asseio (em Nambu Clean Center) ☎ 71-4192 Fax 72-5310
- ◆ Horário de Recepção : 8:30 ~ 17:15 (dias de semana, dias úteis)
- ◆ Tarifa : ¥ 1,460 por cada um (Imposto sobre o Consumo incluído)
- ◆ Maneira de Sacar : Na Recepção lhe diremos o dia que passaremos para retirar (que é, aproximadamente, 2 semanas depois). Esse dia, até as 8:30, deixá-lo no lugar acordado pegando o papel com a inscrição "Sodai Gomi" e seu Nome.
- ◆ Atenção : Por cada requerimento se retira até 5 coisas. A hora é indeterminada. O Lixo Empresarial, é impróprio.

※ O Lixo Volumoso pode se levar, diretamente, a Nambu Clean Center (ver abaixo).

Levar o Lixo a Nambu Clean Center

Segunda a sexta (com exceção de Fim de Ano e Ano Novo): das 8:30 às 12:00 e das 13:00 às 16:45
Sábado das 8:30 às 12:00
Ashikaga Shi Noda Chō 826-1 ☎ 72-5300 Tarifa: ¥ 220 (Imposto sobre o Consumo incluído) por cada 10 kg

Lixo que não se retira da Estação de Lixo

- ◆ Os seguintes não se podem retirar da Estação de Lixo. Levá-lo a Nambu Clean Center ou pedir a um comerciante com licença (é pago e a tarifa é diferente conforme a empresa).
- Lixo em grande quantidade (da mudança ou poda dos ramos dos árvores do pátio). Lixo Empresarial (o Resíduo de Material Industrial não se pode levar à Estação de Lixo nem a Nambu Clean Center). Lixo Volumoso (que exceder 50 cm).

Lixo que a Cidade não pode recolher - despachar

- ◆ A Cidade não pode despachar e tampouco pode se levar a Nambu Clean Center: O Resíduo de Material Industrial, coisa que conter substância nociva ou perigosa e outros. Pedir o despacho ao comércio ou empresa especializada. Os principais são: piano, órgão, caixa forte resistente ao fogo, tambor, caldeira, depósito desmontável, maquinaria agrícola, banheira, purificador, aquecedor, sanitário, botijão, produto farmacêutico, explosivo, inflamável, resíduo de material médico, produto de concreto, resíduo de madeira de construção, autopen, peça de moto, extintor, sinalizador, bomba de água privada, televisor, geladeira, refrigerador do ar, máquina de lavar roupa, máquina de secar roupa, computador pessoal (System Unit - Display), Bola de Bowling etc.

Eletrodomésticos sujeitos à Lei de Reciclagem (TV, Refrigerador do Ar, Geladeira, Refrigerador, Máquina de Lavar Roupa, Máquina de Secar Roupa) e como se livrar de PC

【Eletrodomésticos sujeitos à Lei de Reciclagem】

- ① Pedir ao comércio de eletrodomésticos ou à empresa especializada (se paga a tarifa de reciclagem e transporte)
- ② Levar, pessoalmente, ao comércio designado (com o Bônus de Reciclagem comprado no Correio)

【Computador Pessoal】 (System Unit, Display, Mouse, Keyboard etc. que integram o jogo no momento da compra)

- Peça ao fabricante do PC para coleta ou peça ao correio para coletá-lo.

ごみの分け方・出し方

ごみは、決められた日の朝8:30までに、決められたごみステーションへ。

お問い合わせは、次の担当へお電話ください。

- ごみの分別、ごみステーションの相談…クリーン推進担当Tel: 20-2141、20-2142
- ごみの搬入、粗大ごみの回収申込み…南部クリーンセンターTel: 72-5300



クリーン推進課

週2回

曜日

①燃やせるごみ

※長辺が50cmを超えるものは出せません。
⑩粗大ごみか直接搬入へ

※食べ物の無駄を減らしましょう
それでも出ってしまったときは・・・

- ◆生ごみは、水切りを十分にしてから出しましょう。
- ◆たい肥に変えて減量をしましょう。

生ごみ処理機器設置費補助制度
お問合せ: Tel: 20-2141

指定ごみ袋に入れてください。

- 生ごみ（水切りをして）
- ゴム、皮革、資源物で出せない紙類や布類など
- ビニール袋、食品トレー、発泡スチロール、プラスチック製品、アルミ箔、使い捨てカイロ、食用油（紙や布等にしみ込ませるか、固化化）、CD、DVDなど
- ※大きい発泡スチロール等は、指定袋におさまるように細かく砕いてください。
- ※白色トレーはスーパーの店頭回収を利用してリサイクルしましょう。

次のものは、透明か半透明の袋に入れて出してください。

※生ごみ、果実、紙ごみ等の他のごみが混入している場合は回収しません。

- おむつ
中の汚物を除いてから出してください。（動物用は指定袋に入れる）
- 落ち葉、草、しばって出せない小さな枝
土をよく払い、なるべく乾燥後に出してください。

※1回の排出は4.5ℓで4袋まで

しばって出し
てください。

15cm以内 / 30cm以内 / 50cm以内

- せん定した枝木の枝は、一本の直径が15cm以内、長さ50cm以内にして、30cm以内に束ねて、指定袋に入れず、ひもでしばって出してください。
- ※1回の排出は3束まで。

月2回

の曜日

②金属類

※長辺が50cmを超えるものは出せません。
⑩粗大ごみか直接搬入へ

※スプレー缶、カセットボンベ缶、ライターは⑩有害ごみへ

③燃やせないごみ

- 空き缶など
中をすすぎ軽くつぶして出してください。
- 金属製のなべ、やかんなど
- 刃物や割れたガラス製品、割れた鏡・割れたびんなど
新聞紙や紙袋につつんで、「危険」と表示してください。
- ガラスコップ、せともの、耐熱ガラス容器、鏡、汚れやにおいが取れないびんなど
- 雨がさしばって出してください。（50cm以上可）
- 小型家電製品

透明か半透明の袋

透明か半透明の袋

小型家電回収ボックスにも出せます。

- ◆ボックスの投入口（縦15cm×横30cm）に入る、電気や電池で動く小型家電製品を回収しています。
- ※ボックスは、市役所クリーン推進課に設置してあります。（開庁時間のみ）

月2回

の曜日

資源物

④紙パック

●牛乳パック、ジュースのパックなどで、パックの内側が白いもの
※内側が銀色のものは、①燃やせるごみへ

●洗って切り開いて、乾かしてください。

⑤新聞紙・折込チラシ

●新聞紙と折込チラシを一緒にしばって出してください。

⑥段ボール

●あき箱はたたんでしばって出してください。

●テープ類やホチキス針は取り除いてください。

⑦雑誌・その他の紙類

- 週刊誌・文庫本・教科書・ノート・辞書等は、しばって出してください。
- 菓子箱・ティッシュ箱・窓付き封筒などの小さいものは、紙袋などに入れて、しばって出してください。
- シュレッダーした紙は、散らばらないように透明な袋に入れてください。（1回の排出は、45ℓ袋で4袋まで。）
- ※ビニールやセロテープ等の紙ではないものは、取り外し①燃やせるごみへ
- ※感熱紙、合成紙、汚れている紙、におい・食品や洗剤が取れない紙製容器は①燃やせるごみへ

⑧布類

- 衣類（シャツやズボンなど着用可能なもの）
- ボタンやファスナーは、つけたまま出してください。
- ※タオル、シーツ、下着、汚れているものや、破れているものは、①燃やせるごみへ
- ※ふとん、夏かけ、毛布、カーベットの不可

※雨に濡れるとカビが発生して再利用できなくなってしまいます。雨天時に出す場合は濡れないようご協力をお願いします。

⑨びん類

- フタを取って、中身を出し軽く水洗いして出してください。
- ※びんのフタ 樹脂製のもの…①燃やせるごみへ
金属製のもの…②金属類へ
- ※ビールびんや一升びんなどの繰り返し使えるびんは、酒屋さんなどへお返しください。
- ※割れたびん、汚れやにおいが取れないびんは、③燃やせないごみへ

⑩ペットボトル

●フタを取って、ラベルをはがし、ボトルの中を水洗いして、つぶさずに出してください。

※中身が汚れたもの、異物が混入したものはリサイクルできません。

⑪有害ごみ

- ライター
中身を使い切ってから出してください。
- 乾電池、小型充電式電池
- 蛍光管、水銀使用の体温計など
電球は割れないように、紙で包んでください。

⑫粗大ごみ（事前申込制）

- 長辺が50cmを超えるもの、かつ、市で処理できるもの
扇風機、カーベットの、ふとん、毛布、自転車、たんす、机、その他（お問合せください）
- 電話又はファックスで申込みを受付け、お宅まで収集に伺います。

●申込先 南部クリーンセンター Tel: 72-5300 Fax: 72-5310
●受付時間 平日の午前8:30～午後5:15
●手数料 1個(組)1,460円(消費税込)
●出し方 受付時に概ね3週間後の収集日をお知らせします。収集日の朝8:30までに、受付時に決めた場所へ「粗大ごみ」と紙に書いて貼って出してください。

※1回の申込みは5個(組)まで。時間指定不可。事業系ごみ不可。
※粗大ごみは、南部クリーンセンターへ直接搬入することもできます。（下欄参照）

ごみステーションでは回収しないごみ

- 粗大ごみ（長辺が50cmを超えるもの）
- 事業系ごみ
- 多量のごみ（引越しや庭木のせん定した枝など一度に多量に出るごみ ※多量…45ℓ袋で4袋を超える量）
- ◆南部クリーンセンターへ搬入するか、足利市が許可している業者（一般廃棄物処理業許可業者）に依頼してください。
- 〔・有料です。費用は業者により異なります。〕
- 〔・事業系ごみのうち、産業廃棄物は南部クリーンセンターへの搬入もできません。〕

市では回収・処理できないごみ

- 代表的なもの/ピアノ、オルガン、耐火金庫、ドラム缶、ボイラー、組立式物置、農機具、浴槽、浄化槽、温水器、便器、ポンペ、薬品類、爆発物、発火物、医療廃棄物、コンクリート製品、建築廃材、自動車部品、オートバイ部品、消火器、発煙筒、自家用水道ポンプ、テレビ、冷蔵庫、冷凍庫、エアコン、洗濯機、衣類乾燥機、パソコン(本体、ディスプレイ)、ボウリング遊玉、石、土、スプリング入りマットレスなど。
- ◆上記に掲げる品目以外でも、産業廃棄物・有害物質を含むもの・危険性のあるものなどは、市では処理できません。南部クリーンセンターへ搬入もできません。販売店・専門の処理業者などに処理を依頼してください。

南部クリーンセンターへのごみの持込み（直接搬入）

- 搬入できる曜日・時間 月～金曜日（年末年始休みを除く）…午前8:30～正午、午後1:00～午後4:45
土曜日…午前8:30～正午（祝日が重なる土曜日を除く）
- 所在地 足利市野田町826-1 Tel: 72-5300
- 手数料 搬入重量10kgにつき220円（消費税込）がかかります。

家電リサイクル法対象品とパソコンの廃棄方法

- 家電リサイクル法対象品（テレビ・エアコン・冷蔵庫・冷凍庫・洗濯機・衣類乾燥機）
- ①家電販売店又は一般廃棄物処理業の許可業者に依頼（リサイクル料金の他に業者の収集運搬料がかかります。）
- ②自分で指定引取場所へ持込む。（最寄りの郵便局で家電リサイクル券を購入し、指定引取場所へ搬入）
- パソコン（パソコン本体、ディスプレイ、マウス、キーボード等の購入時の標準添付品）
- ・パソコンメーカーに回収を依頼
- ◆足利市と連携協定を結んでいる事業者（リネットジャパンリサイクル株式会社）に回収を依頼することもできます。